REGOLAMENTO (CEE) N. 1411/76 DELLA COMMISSIONE

del 18 giugno 1976

relativo alla vendita a prezzi fissati forfettariamente in anticipo di talune carni bovine disossate detenute dagli organismi d'intervento

LA COMMISSIONE DELLE COMUNITÀ EUROPEE,

visto il trattato che istituisce la Comunità economica europea,

visto il regolamento (CEE) n. 805/68 del Consiglio, del 27 giugno 1968, relativo all'organizzazione comune dei mercati nel settore delle carni bovine (1), modificato da ultimo dal regolamento (CEE) n. 568/76 (2), in particolare l'articolo 7, paragrafo 3,

considerando che il regolamento (CEE) n. 79/75 della Commissione, del 14 gennaio 1975 (3), modificato da ultimo dal regolamento (CEE) n. 454/76 (4), ha istituito un regime di gare mensili per la vendita di carni bovine disossate detenute dagli organismi d'intervento ; che i quantitativi di carne messi in gara non sono stati aggiudicati per intero ; che, d'altra parte, in particolare, i concorrenti non aggiudicatari potranno essere interessati all'approvvigionamento in carni ;

considerando che è opportuno porre in vendita i quantitativi residui di carni disossate secondo il regolamento (CEE) n. 1315/74 della Commissione, del 28 maggio 1974, relativo al disossamento delle carni bovine prese in carico dagli organismi d'intervento (5), abrogato dal regolamento (CEE) n. 2630/75 (6) ;

considerando che è pertanto opportuno mettere in vendita a prezzi fissati forfettariamente in anticipo talune carni bovine disossate, conformemente agli articoli da 2 a 5 del regolamento (CEE) n. 216/69 della Commissione, del 4 febbraio 1969, relativo alle modalità di applicazione per lo smaltimento delle carni bovine congelate acquistate dagli organismi d'intervento (7), introducendo tuttavia alcune disposizioni derogatorie che si rendono necessarie soprattutto in materia di pagamento delle merci ; che, per non influenzare negativamente lo svolgimento normale delle gare, la vendita ai prezzi fissati può nel caso degli organismi d'intervento irlandese, danese e tedesco aver luogo soltanto per un periodo limitato ; che, al contrario, i quantitativi detenuti dall'organismo d'intervento francese non sono sufficientemente importanti per giustificare una nuova gara ;

considerando che durante le operazioni di ritiro dall'ammasso possono verificarsi casi di forza maggiore ; che è pertanto opportuno dare agli organismi d'intervento la possibilità di prendere in tal caso le misure necessarie ;

considerando che le misure previste dal presente regolamento sono conformi al parere del comitato di gestione per le carni bovine,

HA ADOTTATO IL PRESENTE REGOLAMENTO :

Articolo 1

1. Durante il periodo dal 21 giugno al 31 luglio 1976 nei limiti delle quantità disponibili gli organismi d'intervento danese, irlandese e tedesco vendono fino a 1 500 tonnellate di carni disossate, secondo il regolamento (CEE) n. 1315/74, la cui qualità ed i cui prezzi sono indicati nell'allegato I.

2. Dal 21 giugno 1976 l'organismo d'intervento francese vende fino a 700 tonnellate di carni disossate secondo il regolamento (CEE) n. 1315/74, la cui qualità ed i cui prezzi sono indicati nell'allegato II.

3. Le vendite hanno luogo secondo gli articoli da 2 a 5 del regolamento (CEE) n. 216/69 e le disposizioni del presente regolamento.

4. Gli interessati possono informarsi dei quantitativi e dei luoghi di magazzinaggio, rivolgendosi agli indirizzi indicati nell'allegato III.

Articolo 2

In deroga all'articolo 5, paragrafo 1, del regolamento (CEE) n. 216/69, il prezzo viene pagato via via che le merci escono dal deposito, proporzionalmente ai quantitativi ritirati ed al più tardi il giorno precedente ogni ritiro.

Articolo 3

In deroga all'articolo 4, paragrafo 5, del regolamento (CEE) n. 216/69, se i quantitativi disponibili presso un organismo d'intervento sono inferiori a quelli per i quali siano state presentate domande d'acquisto il giorno d'entrata in vigore del presente regolamento,

(1) GU n. L 148 del 28. 6. 1968, pag. 24.
(2) GU n. L 67 del 15. 3. 1976, pag. 28.
(3) GU n. L 10 del 15. 1. 1975, pag. 9.
(4) GU n. L 53 del 28. 2. 1976, pag. 77.
(5) GU n. L 144 del 29. 5. 1974, pag. 11.
(6) GU n. L 268 del 17. 10. 1975, pag. 16.
(7) GU n. L 28 del 5. 2. 1969, pag. 10.

dette domande si considerano presentate simultaneamente.

Articolo 4

Se, per causa di forza maggiore, l'acquirente non può rispettare i termini di presa in consegna, l'organismo d'intervento stabilisce le misure che ritiene necessarie in considerazione della circostanza addotta.

L'organismo d'intervento informa la Commissione dei singoli casi di forza maggiore e delle relative misure adottate.

Articolo 5

Il presente regolamento entra in vigore il 21 giugno 1976.

Il presente regolamento è obbligatorio in tutti i suoi elementi e direttamente applicabile in ciascuno degli Stati membri.

Fatto a Bruxelles, il 18 giugno 1976.

Per la Commissione

P. J. LARDINOIS

Membro della Commissione

ANNEXE I — ANHANG I — ALLEGATO I — BIJLAGE I — ANNEX I — BILAG I

Prix de vente exprimés en unités de compte par tonne — Verkaufspreise, ausgedrückt in RE/Tonne — Prezzi di vendita espressi in unità di conto per tonnellata — Verkoopprijzen, uitgedrukt in rekeneenheden per ton — Selling prices, expressed in units of account per metric ton — Salgspriser udtrykt i RE/ton

1. DANMARK	*Ungtyre*	*Tyre Prima*	*Stude*	*Kvier*	*Køer*	*Køer med kalvetænder*
	1. kvalitet	*1. kvalitet*	*1. kvalitet*	*1. kvalitet*	*1. kvalitet*	*1. kvalitet*
Mørbrad	4 765		4 200		4 200	
Fileter	2 857		2 857		2 500	
Kød af -bagfjerdinger (med undtagelse af fileter og mørbrad)	2 247		2 150		2 038	
Udbenede forfjerdinger	1 715		1 650		1 583	

2. DEUTSCHLAND	*Jungbullen*	*Ochsen*
Roastbeefs	3 550	—
Kugeln	2 250	2 250
Unterschalen	2 200	2 200
Hüftstücke	2 080	2 080
Oberschalen	2 355	2 355
Verarbeitungsfleisch	1 400	1 400

3. IRELAND	*Cows*	*Steers 1, 2 and Heifers 2*
Fillets	3 825	4 188
Striploins	—	2 600
Insides	—	2 393
Outsides	—	1 924
Knuckles	—	2 000
Butts	—	1 926
Hindquarters (excluding fillets and striploins)	1 296	
Cube rolls	2 300	2 650
Forequarters (excluding cube rolls)	1 450	1 450
Plates and flanks	1 200	1 200

ANNEXE II — ANHANG II — ALLEGATO II — BIJLAGE II — ANNEX II — BILAG II

Prix de vente exprimés en unités de compte par tonne — Verkaufspreise, ausgedrückt in RE/Tonne — Prezzi di vendita espressi in unità di conto per tonnellata — Verkoopprijzen, uitgedrukt in rekeneenheden per ton — Selling prices, expressed in units of account per metric ton — Salgspriser udtrykt i RE/ton

FRANCE	*Vaches et bœufs*
Caisse « M »	2 350
Romstecks	2 200

ANNEXE III — ANHANG III — ALLEGATO III — BIJLAGE III — ANNEX III — BILAG III

Adresses des organismes d'intervention — Anschriften der Interventionsstellen — Indirizzi degli organismi d'intervento — Adressen van de interventiebureaus — Addresses of the intervention agencies — Interventionsorganernes adresser

DANMARK :	Direktoratet for Markedsordningerne Torvegade 2 DK-1400 København K Tel. (01) Sundby 9810, Telex 15 137 DK
DEUTSCHLAND :	Einfuhr- und Vorratsstelle für Schlachtvieh, Fleisch und Fleischerzeugnisse (EVSt) 6000 Frankfurt am Main 18 Adickesallee 40 Tel. (06 11) 55 04 61, Telex EVFLF D 04 111 56
FRANCE :	ONIBEV, tour Montparnasse, 33, avenue du Maine, 75755 Paris Cedex 15, Téléphone : 538 84 00
IRELAND :	Department of Agriculture and Fisheries, Agriculture House Kildare Street Dublin 2 Tel. (01) 78 90 11, ext. 23 56, Telex 4280 and 5118